



ЭКОНОМИЧЕСКИЙ
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ

Distr.
LIMITED

E/CN.4/Sub.2/1996/L.5
15 August 1996

RUSSIAN
Original: ENGLISH

КОМИССИЯ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА

Подкомиссия по предупреждению дискриминации

и защите меньшинств

Сорок восьмая сессия

Пункт 6 повестки дня

ВОПРОС О НАРУШЕНИИ ПРАВ ЧЕЛОВЕКА И ОСНОВНЫХ СВОБОД, ВКЛЮЧАЯ
ПОЛИТИКУ РАСОВОЙ ДИСКРИМИНАЦИИ И СЕГРЕГАЦИИ И ПОЛИТИКУ
АПАРТЕИДА, ВО ВСЕХ СТРАНАХ, ОСОБЕННО В КОЛОНИАЛЬНЫХ И ДРУГИХ
ЗАВИСИМЫХ СТРАНАХ И ТЕРРИТОРИЯХ: ДОКЛАД ПОДКОМИССИИ В
СООТВЕТСТВИИ С РЕЗОЛЮЦИЕЙ 8 (XXIII) КОМИССИИ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА

Г-н Бенгоа, г-н Боссайт, г-н Буткевич, г-жа Даес, г-жа Пелли
и г-н Вайсбротт: проект резолюции

1996/... Методы проведения обзоров по странам

Подкомиссия по предупреждению дискриминации и защите меньшинств,

учитывая резолюцию 8 (XXIII) Комиссии по правам человека от 16 марта 1967 года, в которой Комиссия постановила ежегодно рассматривать пункт повестки дня, озаглавленный "Вопрос о нарушении прав человека и основных свобод, включая политику расовой дискриминации и сегрегации и апартеида во всех странах, особенно в колониальных и других зависимых странах и территориях", просила Подкомиссию по предупреждению дискриминации и защите меньшинств подготовить доклад, содержащий информацию из всех имеющихся источников о нарушениях прав человека и основных свобод, с тем чтобы Комиссия могла его использовать при изучении этого вопроса, и предложила Подкомиссии обращать внимание Комиссии на любое положение, которое она имеет достаточное основание считать свидетельствующим о систематических нарушениях прав человека и основных свобод в любой стране,

учитывая также резолюцию 1235 (XLII) Экономического и Социального Совета от 6 июня 1967 года, в которой он приветствовал решение Комиссии по правам человека ежегодно рассматривать пункт, озаглавленный "Вопрос о нарушении прав человека и основных свобод, включая политику расовой дискриминации и сегрегации и апартеида во всех странах, особенно в колониальных и других зависимых странах и территориях", и уполномочил Комиссию по правам человека и Подкомиссию по предупреждению дискриминации и защите меньшинств в соответствии с положениями пункта 1 резолюции 8 (XXIII) Комиссии изучить информацию относительно грубых нарушений прав человека и основных свобод,

ссылаясь на свою резолюцию 1992/8 от 26 августа 1992 года, в которой она постановила добавить в качестве приложения к этой резолюции документ, озаглавленный "Руководящие принципы, принятые Подкомиссией на ее сорок четвертой сессии, в отношении ее методов работы, в осуществление пунктов 6 и 7 резолюции 1992/66 Комиссии по правам человека", где указывалось, что с целью содействия проявлению самодисциплины и сокращению числа резолюций и решений секретариат готовит сравнительную статистическую картину, показывающую число резолюций и решений, представленных Подкомиссией Комиссии по правам человека и Экономическому и Социальному Совету,

ссылаясь также на свое решение 1995/115 от 24 августа 1995 года, в котором она постановила рассмотреть на своей сорок восьмой сессии вопрос о наилучших методах выполнения своего мандата по рассмотрению пункта 6 своей повестки дня, касающегося нарушений прав человека и основных свобод, с учетом сообщений из всех надежных источников, включая информацию, содержащуюся в докладах специальных докладчиков и председателей-докладчиков рабочих групп Комиссии по правам человека, а также просила секретариат предоставить эти доклады в распоряжение экспертов, которые их запросят,

ссылаясь далее на резолюцию 1996/25 Комиссии по правам человека от 19 апреля 1996 года, в которой Комиссия подтвердила, что одной из задач Подкомиссии является тщательное изучение информации, касающейся утверждений о нарушениях прав человека, в соответствии с ее мандатом, а также представление результатов такого изучения Комиссии, и предложила Подкомиссии по-прежнему уделять должное внимание новым тенденциям в области прав человека,

рассмотрев ежегодные доклады тематических специальных докладчиков, специальных представителей и рабочих групп Комиссии,

1. просит секретариат продолжать ежегодно предоставлять тематические доклады, представленные Комиссии по правам человека, для их рассмотрения Подкомиссией;

2. постановляет просить своего Председателя назначить из числа ее членов двух специальных докладчиков для представления на сорок девятой сессии краткого письменного доклада и/или доклада в виде таблиц в соответствии с резолюцией 1235 (XLII)

Экономического и Социального Совета по странам, фигурирующим в тематических докладах и других соответствующих материалах, для использования Подкомиссией и Комиссией по правам человека;

3. просит двух специальных докладчиков при подготовке своего доклада учесть следующие факторы:

- a) ту степень, в которой положение в каждой стране обсуждается или затрагивается в тематических докладах;
- b) виды и число сообщений, направляемых в каждую страну и из каждой страны;
- c) уровень сотрудничества со стороны правительства каждой страны;
- d) деятельность тематического докладчика или рабочей группы;
- e) замечания и выводы по странам, представленные в тематических докладах Комиссии;
- f) тенденции к повышению или понижению остроты ситуации в каждой стране, как указывается в тематических докладах Комиссии за 1997, 1996 и 1995 годы;

4. постановляет для целей своей сорок девятой сессии принять надлежащие меры по отдельным странам лишь в том случае, если эти страны еще не фигурируют в повестке дня Комиссии по правам человека;

5. просит Генерального секретаря предоставить двум специальным докладчикам всю необходимую помощь для выполнения ими их мандата;

6. постановляет определить на своей сорок девятой сессии оптимальные пути использования тематических докладов и других соответствующих материалов, а также доклада двух Специальных докладчиков, с тем чтобы провести тщательное изучение информации, касающейся предполагаемых нарушений прав человека, и уделить должное внимание новым тенденциям в области прав человека в рамках пункта повестки дня, посвященного вопросу о нарушении прав человека и основных свобод;

7. рекомендует Комиссии по правам человека принять следующий проект решения:

"Комиссия по правам человека, ссылаясь на свою резолюцию 8 (XXIII) от 16 марта 1967 года и резолюцию 1992/8 Подкомиссии по предупреждению дискриминации и защите меньшинств от 26 августа 1995 года, а также принимая во внимание резолюцию 1996/... Подкомиссии от .. августа 1996 года, одобряет решение Подкомиссии просить своего Председателя назначить из числа ее членов двух специальных докладчиков для представления сорок девятой сессии Подкомиссии краткого письменного доклада и/или доклада в виде таблиц по странам, которые фигурируют в тематических

докладах за 1997, 1996 и 1995 годы, совместно с другими соответствующими материалами.

Комиссия рекомендует Экономическому и Социальному Совету принять следующий проект решения:

"Экономический и Социальный Совет, ссылаясь на свою резолюцию 1235 (XLII) от 6 июня 1967 года и резолюцию 8 (XXIII) Комиссии по правам человека от 16 марта 1967 года и принимая к сведению резолюцию 1996/... Подкомиссии по предупреждению дискриминации и защите меньшинств от .. августа 1996 года, поддерживает одобрение Комиссией просьбы Подкомиссии к ее Председателю назначить из числа ее членов двух специальных докладчиков для представления сорок девятой сессии Подкомиссии краткого письменного доклада и/или доклада в виде таблиц по странам, которые фигурируют в тематических докладах за 1997, 1996 и 1995 годы, совместно с другими соответствующими материалами".